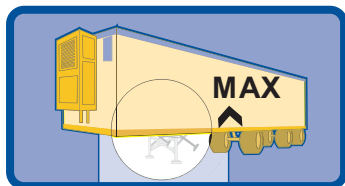




Safety information Information sécurité



Before boarding, fully retract the front and back landing legs on your trailer.

Avant d'embarquer, remonter les béquilles avant et arrière de votre remorque au maximum.

Behajtás előtt a lehető legjobban hajtsa fel utánfutójának első és hátsó támasztékát.

Před naložením zvedněte přední a zadní podpěru přívěsu na maximum.

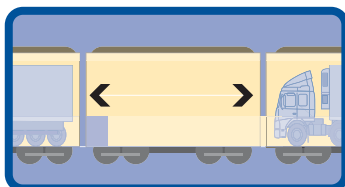


When boarding, the maximum speed limit is 10 km/h.

A l'embarquement, la vitesse maximale autorisée est de 10 km/h.

Beszálláskor a megengedett maximális sebesség 10 km/óra.

Při najíždění do vlaku se smí jet maximálně rychlostí 10 km/hod.

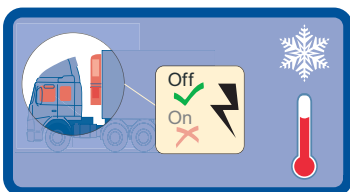


When loading onto the shuttle, leave an empty wagon between you and the vehicle in front.

En circulant sur la navette, laissez toujours un wagon vide entre votre véhicule et celui qui vous précède.

A járaton való közlekedéskor tartson egy vagon hosszának megfelelő távolságot az Ön járműve és az azt megelőző jármű között.

Během jízdy vlakem kyvadlové dopravy udržujte mezi svým vozem a vozem před vámi prostor odpovídající délce vagónu.



Before leaving your vehicle for the crossing, switch off all electrical devices.

Pendant la traversée, éteignez tout élément électrique.

Az átkelés idejére kapcsoljon ki minden elektromos eszközt.

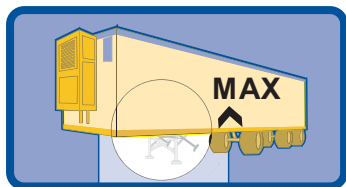
Během cesty vypněte všechny elektrické součásti.





Safety information

Information sécurité



Antes de embarcar, recoja al máximo las patas delanteras y traseras de su remolque.

Vor dem Verladen bitte die Abstellstützen an Vorder- und Hinterachse vollkommen einziehen.

Prima di salire ritrarre completamente le staffe di supporto anteriori e posteriori del proprio rimorchio.

Voor het oprijden van de trein, moeten zowel de steunpoten aan de voor en achterzijde geheel omhoog gedraaid worden.

Przed wjazdem na pociąg podpory naczepy / łapy muszą być złożone.



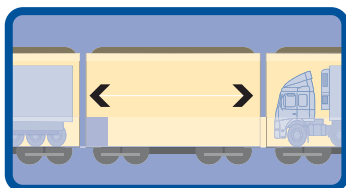
Durante el embarque, la velocidad máxima autorizada es de 10 km/h.

Beim Verladen bitte die maximale Geschwindigkeit von 10 km/Std respektieren.

Durante le operazioni di carico del mezzo la velocità massima consentita è 10 km/h.

Op de tr ein geld een strikte maximum snelheid van 10 km/u.

Maksymalna dozwolona prędkość przy wjeździe na pociąg to 10km/h.



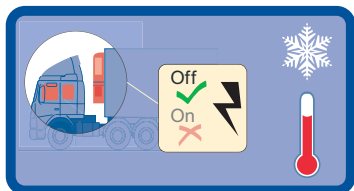
Circulando en la lanzadera, dejen siempre un vagón vacío entre su vehículo y el que le precede.

Beim Durchfahren des Shuttles bitte einen Mindestabstand von einer Wagonlänge zwischen Ihrem und dem vorausfahrenden Fahrzeug einhalten.

Quando si sale sul treno, lasciare un vagone vuoto tra il proprio veicolo e quello davanti.

Op de tr ein moet u een lege wagon tussen u en uw voor gangen laten.

Podczas wjazdu na pociąg pozostaw pusty wagon pomiędzy Tobą a pojazdem z przodu.



Durante la traversía, apague todos los dispositivos eléctricos.

Während der Überfahrt bitte alle elektrischen Teile ausschalten.

Quando si lascia il proprio veicolo per la traversata spegnere tutti gli apparecchi elettrici.

Voor u uw voertuig verlaat alle electriciteit uitschakelen a.u.b.

Przed opuszczeniem pojazdu na czas przeprawy wyłącz wszystkie urządzenia elektryczne.



eurotunnel.com

